Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

	Team/Mannschaft/Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	La Broye	LNB
CLUB 2	La Tour	LNB

Lieu/ Ort Location/Luogo	Payerne	Date / Datum Date / Data	14.04.2016
Start/Beginn Début/Inizio	20:00	End/Ende Fin/Fine	21:52
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SC216		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal/Coupe/Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori	53

	No Card/Liz. No Lic./Tess	Surname / Name Nom / Cognome	Vorename/Vorname Prénom / Nome	Signature/Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	210146	CHATTON	François	
Official scorer Marqueur	210258	CHATTON	Béatrice	
Referee 1 Arbitre 1	207032	SANSONNENS	Gilles	
Referee 2 Arbitre 2	207003	BOSON	Alain	
Tech. Director Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time/Drittel Tiers/Tempo	1	2
2 Time/Drittel Tiers/Tempo	1	1
3 Time/Drittel Tiers/Tempo	3	1
Overtime/Verl. Prol./Sup.	0	0
Penalty/ Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
5	4

Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore: **La Broye**

CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma

CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 La Broye

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.
69	©	YERLY	Damien	206249
90	A	EGGER	Sullivan	205062
31	G	EGGER	Sandy	206285
66	G	SERMET	Loïc	206035
10		MAGNIN	Jérémy	205020
28		PURY	Aurélien	210142
95		DING	Laurent	208063
87		BISE	Michaël	204047
59		BEAUD	Médéric	202024
8		FASEL	Dominique	208282
17		GIVEL	Florent	203014
26		BURGY	Romain	204050
11		HUBER	Noam	206007
TS		HUBER	Michaël	207372
71		CHATTON	Guillaume	204128
19		GROGNUZ	Thierry	205054
23		BERTSCHY	Florian	209198

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	Card/Pass Lic/Tess No.
	ROPRAZ	Nicolas		205018

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
05:09	TS	10	1				
28:52	10		2				
41:49	87		3				
47:58	69	TS	4				
52:55	TS		5				
				TOTAL			5
TIME OUT			X				

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
06:27	95	2	08:27	H
07:45	11	2	09:29	H
21:29	8	2	21:45	H
46:15	10	10	56:15	M2
TOTAL			16	min

2 La Tour

Nr. No.		Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.
89	©	MINACCI	Didier	97019
23	A	ROSSEL	Emilien	204085
1	G	BIANCO	Florian	203454
4	G	HOFMANN	Marco	204425
TS		DUPRAZ	Thomas	203285
40		GAILLARD	Alexandre	206234
32		WEHREN	Mathieu	98095
94		VON EUW	Florian	206237
66		GAUTHEY	Wayan	203197
22		MONNEY	Johnny	99142
62		MULHAUSER	Franck	2269

COACH	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	Card/Pass Lic/Tess No.
	VESIN	Jean-Claude		212495

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
09:29	94	22	1				
16:51	89	22	2				
21:45	TS	23	3				
46:15	94		4				
				TOTAL			4
TIME OUT			X	X			

Penalties/Strafen/Punitions

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
10:58	40	10	20:58	M2
28:52	22	2	28:52	H
29:35	TS	2	31:35	B1
38:44	40	2	40:44	E
39:42	23	2	41:42	B1
53:30	22	2	55:30	J1
TOTAL			20	min